

Sacred Heart-St. Louis Catholic Parish Parroquia del Sagrado Corazón-San Luís

605 7th Street, Gervais, OR 97026

Mailing address: PO Box 236, Gervais OR 97026



2º DOMINGO DE PASCUA

Jesús añadió:

“Tú crees porque me has visto, dichosos los que creen sin haber visto”.

- Jn 20, 29

2nd Sunday of Easter

Jesus said to him, “Have you come to believe because you have seen me? Blessed are those who have not seen and have believed.” - Jn 20:29

Leccionario I © 1976 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano. ©LPI



©LPI

You may continue to reach us in the office during office hours (above) by phone or email. We will continue to be your moral and spiritual support during this time of difficulty. Please, if you have any questions or need any help of any kind: groceries, medicine, small jobs, etc., give us a call in the office.

Puede continuar comunicándose con nosotros en la oficina durante las horas de oficina mencionadas anteriormente por teléfono o correo electrónico. Continuaremos siendo su apoyo moral y espiritual durante este momento de dificultad. Por favor, si tiene alguna pregunta o necesita ayuda de cualquier tipo: comestibles, medicamentos, pequeños trabajos, etc., llámenos a la oficina.

Sacred Heart-St Louis Parish is a Catholic community of Christian believers devoted to the Holy Eucharist. We strive to build God's Kingdom by inviting all to faith formation, Sacred Liturgy, Evangelization and outreach.

La Parroquia Sagrado Corazón-San Luís es una comunidad Católica de creyentes Cristianos devotos a la Santa Eucaristía. Nos esforzamos para construir el Reino de Dios al invitar a todos a la formación de fe, a la Liturgia Sagrada, a la Evangelización y a la ayuda de la comunidad entera.

SECOND SUNDAY OF EASTER or DIVINE MERCY SUNDAY

Acts 2:42-47, 1 Peter 1:3-9

John 20:19-31

Brief Reflection: We are reconciled to God, in his Divine Mercy, through his Son.

The Church continues to celebrate and give thanks for the mystery of the Resurrection. God has anointed his only Son as our Savior and Redeemer. So with hearts full of hope, joy, and faith, let us be reconciled to God in his Divine Mercy and share that mercy with the world.

LITURGY OF THE WORD : Saint Luke describes the early Christian community, as they devoted themselves to prayer, *the communal life ... [and] ... the breaking of bread*. Peter's Letter stresses the *living hope* that believers now have *through the resurrection of Jesus Christ from the dead*. In John's Gospel, the resurrected Jesus appears to his disciples, saying, *Peace be with you* and showing them his wounds. He breathes on them, and says, *receive the Holy Spirit* and grants them the authority to forgive sins. Later, he convinces Thomas of the truth of the Resurrection.

PRAYER FOR SPIRITUAL COMMUNION

My Jesus, I believe that You are present in the Most Holy Sacrament. I love You above all things, and I desire to receive You into my soul. Since I cannot at this moment receive You sacramentally, come at least spiritually into my heart. I embrace You as if You were already there and unite myself wholly to You. Never permit me to be separated from You. Amen.



ADORATION CHAPEL

will continue to remain open.

To our family and friends of Queen of Angels Monastery,

We hope this finds all of you safely at home in good health. As we all surrender to the reality of not being in control, please know we are with you in spirit and prayer. We invite you to take this opportunity to enjoy this beautiful Springtime and the glorious celebration of the Resurrection of Jesus!

We pray in union with all those who are suffering and those who are caring for others.

May you experience the grace of God's constant presence and care.

Peace and blessings to you this Easter season,

Sister Jane and the Sisters of Queen of Angels Monastery

Don't forget that Easter Sunday, in a sense, extends through the whole Octave of Easter. We celebrate this whole week as one long Easter Sunday. We cannot contain our Easter joy to one day! In fact the Easter season extends to Pentecost. He is Risen, alleluia!

*"HE IS NOT HERE: HE HAS RISEN,
JUST AS HE SAID."*

- MATTHEW 28:6

*Happy
Easter*

FROM THE
BENEDICTINE SISTERS OF MT. ANGEL

Websites offering Online Streaming of Masses

The Archdiocese of Portland will once again be live streaming the 11 am Sunday Mass from The Cathedral of the Immaculate Conception and hope to do so moving forward until the current health crisis is over. <https://www.archdelpdx.org/live-masses>

St. Edward <https://www.saintedsd.com/>
Daily Mass in English and Spanish

Bishop Barron's Word on Fire
<https://www.wordonfire.org/daily-mass/>

For Spanish language Daily & Sunday Mass from Spain
You Tube search [magnificat.tv](#) or go to this link <http://www.magnificat.tv> misa de hoy.

Cable/Satellite viewing of Masses

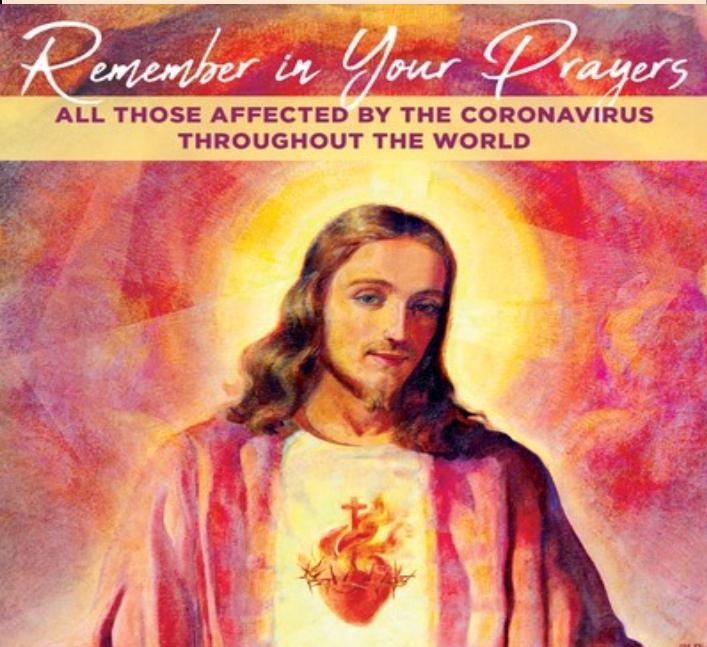
If you have cable or satellite, you can watch daily and Sunday Masses on EWTN (Eternal Word News Network) Masses are at 5 am, 9 am, 4 pm, 9 pm PST. You can watch these livestreamed or after Mass at this website <https://www.ewtn.com/tv>. Scroll down and on the left side of the screen is a box for the daily Mass. Click that box and it will bring up a window of the Mass. Click the arrow in the screen and it will play.

Mass on the Radio

On the radio at Mater Dei Radio on channel 88.3 FM KBVM at 5 am, 12 noon and 8 pm.

You can also visit these websites:

<http://www.livemass.net/> <https://www.youtube.com/wordonfirevideo/videos>, <https://mass-online.org/>,
<http://www.catholictv.org/watch-live>



SEGUNDO DOMINGO DE PASCUA o DOMINGO DE LA DIVINA MISERICORDIA Hechos 2:42-47, 1 Pedro 1:3-9

Juan 20:19-31

Breve Reflexion: Estamos reconciliados con Dios, en su Divina Misericordia, a través de su Hijo.

La Iglesia continúa celebrando y dando gracias por el misterio de la Resurrección. Dios ha ungido a su único Hijo como nuestro Salvador y Redentor. Entonces, con corazones llenos de esperanza, alegría y fe, reconciliémonos con Dios en su Divina Misericordia y compartamos esa misericordia con el mundo.

LITURGIA DE LA PALABRA: San Lucas describe a la comunidad cristiana primitiva, ya que se dedicaron a la oración, la vida comunitaria y la participación del pan. La carta de Pedro enfatiza la esperanza viva que los creyentes tienen ahora a través de la resurrección de Jesucristo de la muerte. En el Evangelio de Juan, Jesús resucitado se aparece a sus discípulos, diciendo: La paz sea con ustedes y mostrándoles sus heridas. Él respira sobre ellos y dice, reciben el Espíritu Santo y les otorga la autoridad para perdonar los pecados. Más tarde, convence a Tomás de la verdad de la resurrección.

Para la lengua española Diario & Domingo Misa de España en You Tube busque [magnificat.tv](#) misa de hoy o ir a este enlace <http://www.magnificat.tv> misa de hoy.

ORACIÓN POR LA COMUNIÓN ESPIRITUAL

Mi Jesús,

Creo que estás presente en el Santísimo Sacramento. Te amo por encima de todas las cosas y deseo recibirtre en mi alma. Como no puedo recibirtre en este momento sacramentalmente, entra al menos espiritualmente en mi corazón. Te abrazo como si ya estuvieras allí y me uno completamente a ti. Nunca permitas que me separe de ti. Amén.

¿Ofertorio del domingo? ¡Te necesitamos! Sagrado Corazón-San Luis confía en ti!

Como parroquia, dependemos de sus continuas contribuciones y administración durante este tiempo. Si puede, le pedimos que continúe con su generoso apoyo, puede:

- envíe sus sobres a la parroquia PO Box 236, 97026
- déjelos pasar por la oficina parroquial
- O dar EN LÍNEA haciendo clic en el enlace provisto o yendo al sitio web de la parroquia shstl.org

La colecta del ofertorio dominical es para la operación diaria de nuestra parroquia y sus programas. Puede establecer una donación única o una donación recurrente a nuestra parroquia.

Sacred Heart Catholic School 503-792-4541 shssecretary@shstl.org

We began distance learning on March 30 and our students and teachers have been amazing. Thank you to all our wonderful parents who have helped their students with this transition.

School Office: The school office will be closed until at least April 29. If you have any questions or concerns, please, call or email and Mrs. Schnurbusch or Mrs. Hill will get back to you as soon as they can.

Spring Fling: our annual Spring Fling Dinner and Auction has been rescheduled for May 30, 2020, with the doors opening at 4:30 pm. We have great food, wonderful auction items and great company! Tickets are \$50 each. You may phone or email the office for more information.

Spring Fling Raffle Tickets: Spring Fling Raffle tickets are available from the school office or from a school family. Tickets are \$10 each. Prizes are \$1000 Cash, \$500 Cash and \$250 Cash. The drawing will be held at the Spring Fling. You do not need to be present to win. **Scrip** will not be available during the stay at home order. Sign up for Benefit Mobile with the app and purchase scrip using your smart phone.



Thank you! TO OUR
ADVERTISERS

MASS INTENTIONS:

↔↔

- Sunday, April 19 Catholic Daughters
- Monday, April 20 +Dan Palmer
- Tuesday, April 21 +Concepcion Mendoza
- Wednesday, April 22 +Tomas Vega Velasco
- Thursday, April 23 Connie Dinda
- Friday, April 24 +Andy Feiger
- Saturday, April 25 +Joseph Armstrong
- Sunday, April 26 +Dan Messer

Escuela Católica del Sagrado Corazón 503-792-4541 shssecretary@shstl.org

Comenzamos el aprendizaje a distancia el 30 de marzo y nuestros estudiantes y maestros han sido increíbles. Gracias a todos nuestros maravillosos padres que han ayudado a sus alumnos con esta transición.

Oficina de la escuela: La oficina de la escuela estará cerrada hasta al menos el 29 de abril. Si tiene alguna pregunta o inquietud, llame o envíe un correo electrónico y la Sra. Schnurbusch o la Sra. Hill se comunicarán con usted lo antes posible.

Spring Fling: nuestra cena y subasta anual de Spring Fling se ha reprogramado para el 30 de mayo de 2020, con las puertas abiertas a las 4:30 pm. ¡Tenemos excelente comida, maravillosos artículos de subasta y excelente compañía! Los boletos cuestan \$ 50 cada uno. Puede llamar o enviar un correo electrónico a la oficina para obtener más información.

Boletos de la rifa de Spring Fling: Los boletos de la rifa de Spring Fling están disponibles en la oficina de la escuela o en una familia de la escuela. Los boletos cuestan \$ 10 cada uno. Los premios son \$1000 en efectivo, \$500 en efectivo y \$250 en efectivo. El sorteo se realizará en el Spring Fling. No necesitas estar presente para ganar.

Scrip: no estará disponible durante el pedido de la estadía en el hogar. Regístrese en Benefit Mobile con la aplicación y compre scrip usando su teléfono inteligente.

Queridos hermanos y hermanas en Cristo:

¡Rezo para que todos hayan tenido una semana santa y una celebración de Pascua seguras y bendecidas! Sé que hay muchos que están ansiosos y preocupados, hay muchos que están solos. Hay muchos que simplemente están aburridos. Debo decir que, aunque he estado logrando cosas, una cosa que extrañé nuevamente esta semana pasada y la Misa de Pascua fue ver a cada uno de los fieles que viene a Misa todos los fines de semana en el Sagrado Corazón y la Iglesia de San Luis. Me acordé de cada una de las familias de nuestra parroquia y los mantengo a todos en oración mientras avanzamos en esta cuarta semana de estar en casa. También pediría que rezáramos una oración especial por nuestras familias que tienen hijos que volverían a la escuela. Muchos estudiantes, como nuestros niños aquí en la Escuela del Sagrado Corazón, utilizarán el aprendizaje modificado a distancia / experiencia de aprendizaje en línea. Oramos para que todo vaya bien. Nuevamente, por favor llame al (503) 792-4231 o envíe un correo electrónico a la oficina Secretary@shstl.org o fjamesherrera@gmail.com si hay algo que necesite. El P. Santiago

↔↔↔ Please be informed that Fr. James will keep these Mass intentions for his daily private Mass. After we resume Mass, we will get back on track with all previously scheduled Mass intentions.

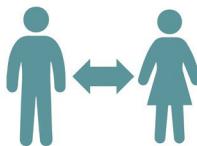
Tenga en cuenta que el p. James mantendrá estas intenciones de la misa para su misa privada diaria. Despues de reanudar las misas, volveremos al camino con todas las intenciones de la misa previamente programadas.

HEALTH & WELLNESS

3 EASY STEPS

To Keeping Yourself & Others Healthy!

We are cautioned to be especially careful during the Coronavirus outbreak. Here are some simple ways to keep sickness away.



Wash Your Hands

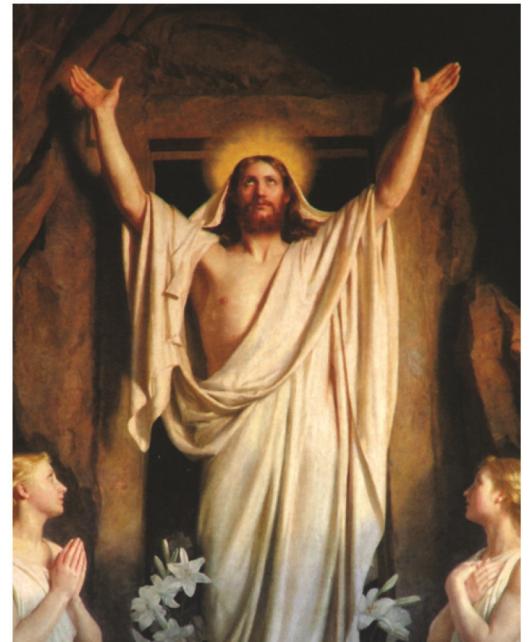
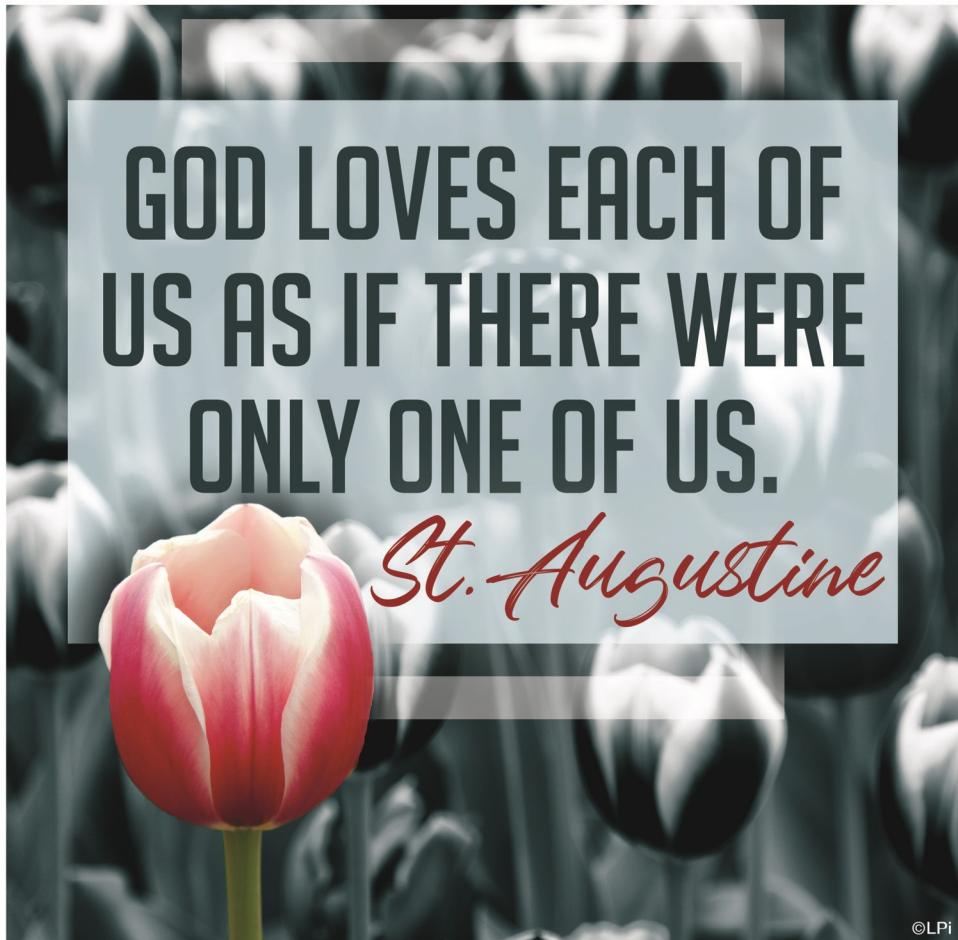
Wash your hands for at least 20 seconds using soap and water. If you can't wash your hands, use hand sanitizer frequently.

Don't Touch Your Face

Especially around the eyes, nose and mouth. If you must sneeze, use a tissue or your arm.

Keep Your Distance

Practice social distancing during this epidemic and stay away from large groups. Instead, call, email or check up on family and friends using social media.



"Put your finger here and see my hands, and bring your hand and put it into my side, and do not be unbelieving, but believe." Thomas answered and said to him, "My Lord and my God!" Jesus said to him, "Have you come to believe because you have seen me? Blessed are those who have not seen and have believed."

- Jn 20:27b-29

Excerpts from the Lectionary for Mass
©2001, 1998, 1970 CCD

SACRED HEART-ST. LOUIS PARISHIONERS

We are looking forward to the day when we can celebrate Mass together again!

In the meantime, we will do our best to communicate by various methods.

FIND DAILY MASS HOMILIES FROM FR. JAMES ON shstl.org and many other resources daily.

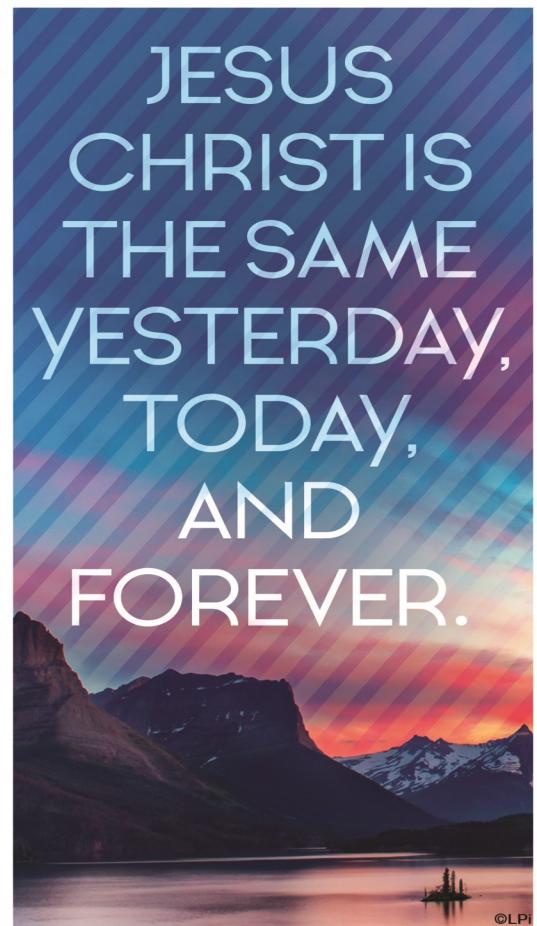
WEEKLY PRAYER

READINGS FOR THE WEEK OF APRIL 19, 2020

- SUN 4/19** Acts 2:42-47/Ps 118:2-4, 13-15, 22-24 [1]/1 Pt 1:3-9/Jn 20:19-31
- MON 4/20** Acts 4:23-31/Ps 2:1-3, 4-7a, 7b-9 [cf. 11d]/Jn 3:1-8
- TUE 4/21** Acts 4:32-37/Ps 93:1ab, 1cd-2, 5 [1a]/Jn 3:7b-15
- WED 4/22** Acts 5:17-26/Ps 34:2-3, 4-5, 6-7, 8-9 [7a]/Jn 3:16-21
- THR 4/23** Acts 5:27-33/Ps 34:2 and 9, 17-18, 19-20 [7a]/Jn 3:31-36
- FRI 4/24** Acts 5:34-42/Ps 27:1, 4, 13-14 [cf. 4abc]/Jn 6:1-15
- SAT 4/25** 1 Pt 5:5b-14/Ps 89:2-3, 6-7, 16-17 [2]/Mk 16:15-20
- SUN 4/26** Acts 2:14, 22-33/Ps 16:1-2, 5, 7-8, 9-10, 11 [11a]/1 Pt 1:17-21/Lk 24:13-35

OBSERVANCES FOR THE WEEK OF APRIL 19, 2020

- Sunday:** 2nd Sunday of Easter or Divine Mercy Sunday
- Tuesday:** St. Anselm, Bishop and Doctor of the Church
- Wednesday:** Earth Day
- Thursday:** St. George, Martyr; St. Adalbert, Bishop and Martyr
- Friday:** St. Fidelis of Sigmaringen, Priest and Martyr; Arbor Day
- Saturday:** St. Mark, Evangelist
- Next Sunday:** 3rd Sunday of Easter



LIVE THE LITURGY - INSPIRATION FOR THE WEEK

Have you ever experienced awe? Awe is commonly defined as a feeling of reverential respect mixed with fear or wonder. A moment of awe has the ability to lift us up out of ourselves and immerse us into something that causes us to wonder about ourselves, the meaning of life, and truth. Awe is an experience of connection that links us to something that is beyond the normal happenings of life. For us who believe that the resurrected Christ is present in all of life and the totality of

the universe, being touched by awe can lead us to exclaim, "My Lord and my God!" Pondering the vastness of God's presence also brings us to a profound sense of God's mercy, which is the showering of His unconditional love on each of His daughters and sons. When we internalize this mystery, we may find ourselves standing in awe once again and feeling an intense sense of peace.



Gervais Community Food Bank has permission from the warehouse to open the Food Bank at Sacred Heart every Wednesday from 1-4 pm and provided that there are food items available. Please consider volunteering for this outreach to the community.

We had 40 families in need last week. The normal hand out at every other week this time is year is 35-40 families.

Gervais Community Banco de Alimentos

obtuvo permiso del almacén para abrir el Banco de Alimentos en Sacred Heart todos los miércoles de 1 a 4 pm, a partir de abril. Y siempre que haya alimentos disponibles. Por favor considere ser voluntario para este alcance a la comunidad. Tuvimos 40 familias necesitadas la semana pasada. La distribución normal en este momento es 35 a 40 familias.



Sunday Offertory? We need you! Sacred Heart -St. Louis Parish [relies on you!](#)

Thank you for your generosity and your continuous donations! If you are able, we ask that you continue your generous support.

-mail your envelopes to the parish PO Box 236, 97026

-drop them by the parish office

-give ONLINE by going to the parish website shstl.org

-go to BILL PAY through your bank ONLINE

The Sunday offertory collection is for the day-to-day operation of our parish and its programs. You can set up a one-time donation or a recurring donation to our parish.

There's a new way to read your Catholic Sentinel.

It's more important than ever to stay connected & unified. The Sentinel is your link to what's happening in the archdiocese and beyond, with information you can trust, including health crisis updates, parish adaptations, news from the Vatican and Archbishop Sample's messages.

During this time, we've made these changes:

New digital Catholic Sentinel

Visit www.mysentinelnow.org for your **free** subscription to the Sentinel FLIP editions. It looks just like the print Sentinel and is easy and fun to navigate, flipping pages like you always have.

Other options

- A small number of paper copies will go to your parish to be placed in a safe place where you can pick one up and maintain social distancing.
- To subscribe for home delivery, visit www.catholicsentinel.org and click "Subscriptions" at the top of the page or call 503-460-5407.
 - Stay tuned to catholicsentinel.org, elcentinelacatolico.org or our Facebook and Twitter (@CatholicSentnl and @CentinelaEC) feeds